

# venta

EN **SAFETY PRECAUTIONS AND WARNING / WARRANTY**  
FR **CONSIGNES DE SÉCURITÉ / GARANTIE**  
ES **ADVERTENCIAS Y MEDIDAS DE SEGURIDAD / GARANTÍA**



## VENTA HUMIDIFIER

LW15 / LW25 / LW45 COMFORT PLUS & LW15 / LW25 / LW45 ORIGINAL  
AH510 / 515 / 530 / 535 / 550 / 555 ORIGINAL CONNECT



# IMPORTANT SAFEGUARDS WARNING!

It is important that you read, fully understand, and observe the following safety precautions and warnings. Read these instructions periodically. Careless or improper use of your Venta Humidifier may cause serious or even fatal injury. Keep this User Manual with your humidifier. Be sure anyone using your humidifier understands the information contained in this manual.

- Children should not operate the humidifier.
- Always switch the motor off and unplug the power supply from the AC outlet before filling it with water, adding Venta Water Treatment Additive, Venta Cleaner, Venta Aromatherapy, or before moving/handling the unit.
- Plug into 110-120 V AC outlet only. Do not use your humidifier if the power supply or plug is damaged. Do not replace a damaged power supply or plug. Only Venta may replace the power supply or plug.
- The humidifier can only be operated with the Model No. BI13-240050-Cd / FJ-SW1982400500 power supply (included).
- Do not attempt any repair work. Maintenance or servicing the Venta Humidifier, other than described in this use manual, should only be done by Venta. Any modification to your humidifier is extremely dangerous and voids your warranty.
- Do not insert any objects into the air intake of the unit. It may damage the fan blades or cause injuries. After the motor is switched off, the fan continues to rotate for a short period of time.
- Do not use or store where it can fall or be pulled into a bathtub, sink, water, or other liquid. Do not reach for a unit that has fallen into water or other liquid. Do not immerse in water or other liquid, even when the unit is unplugged or off. Moisture can cause an electric shock hazard when the unit is again plugged into the AC outlet. Wipe moisture off the unit with a dry cloth. Do not handle the switching power supply or the unit with wet hands.
- Use only genuine Venta Aromatherapy. Using non-Venta Aromatherapy will void the warranty.

**Read and follow separate instructions and Warnings for Venta Water Treatment Additive, Venta Cleaner, and Venta Aromatherapy.**

Please contact Venta Air Technologies Inc. at 888-333-8218 or [www.venta-air.com/en\\_us/service/contact/](http://www.venta-air.com/en_us/service/contact/) for additional information.

# VENTA WATER TREATMENT ADDITIVE

## APPLICATIONS

Venta Water Treatment Additive (WTA) is designed to maintain hygienic conditions in the lower housing and to keep the evaporation process functioning at the highest level. The use of WTA is recommended for the best performance and efficiency of your Venta Humidifier. Proper usage will prevent the formation of hard calcium deposits. Simply rinse and wipe out any sediment when changing the water.

WTA serves three (3) purposes:

- It improves the performance of the humidifier by creating sheeting action on the disc(s) with the effect of increasing the amount surface area it covers.
- It helps remove calcium and lime buildup.
- It kills bacteria and mold.

## DIRECTIONS

Fill lower housing with water daily or as needed. Approximately every 14 days (depending on individual air and water quality) add a dose of WTA. The lower housing should be periodically rinsed and cleaned approximately every 14 days. One dose of WTA is 3.5 fl. oz. which is equal to one black marking on the left side of the label.

## CAUTION! KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN.

EMERGENCY FIRST AID TREATMENT: Contains Quaternary Ammonium Chlorides. Eye and skin irritant. In the event of contact with eyes flush thoroughly with water. In the event of skin contact, rinse with water. Harmful if swallowed. Do not induce vomiting. Seek medical attention. Venta WTA is recommended for use with the Venta Humidifier only. Shelf life when stored in a cool location away from sunlight: 30 months. After opening, use within 12 months. WTA is not suitable for ultrasonic, heat vaporizing, or atomizing-type vaporizer humidifiers. Not suitable for humidifier and Purifier models with Hygiene Disc. CONTAINS: Water, wetting agents, softening agents, and preservatives.

**WARNING!** Venta WTA is not intended to be used with detergents, cleaning agents, or other chemicals. This will deactivate the additive. In cases when all water has evaporated, Venta WTA remains in the lower housing – it does not evaporate (like salt in sea water). Simply add more tap water and the WTA will activate. Venta Air Technologies Inc. is not responsible for damages caused by noncompliance with above directions and warnings.

**To purchase products directly from Venta please shop online at:**  
**[www.venta-air.com/en\\_us/products/](http://www.venta-air.com/en_us/products/) or call toll-free 888-333-8218.**

**You can also contact us by email: [info-us@venta-air.com](mailto:info-us@venta-air.com)**

# VENTA CLEANER

**Use every six months or more frequently if needed.**

1. For thorough cleaning, fill lower housing with water before adding the entire contents of the bottle. Run the appliance on the lowest setting for approximately two hours.
2. Empty lower housing and rinse disc stack(s) and lower housing with warm water.
3. Fill lower housing with water and add one dose of WTA.

**CAUTION! KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN**

EMERGENCY FIRST AID TREATMENT: In the event of contact with eyes flush thoroughly with water. In the event of skin contact, rinse with water. Contains: Water and citric acid.

**WARNING!** Venta Cleaner is recommended for use with the Venta Humidifier and Kuubel XL-T only. Shelf life when stored in a cool location away from sunlight: 30 months. After opening, use within 12 months. Venta Cleaner is not suitable for ultrasonic, heat vaporizing, or atomizing-type vaporizer humidifiers. Venta Cleaner is not intended to be used with detergents, cleaning agents, or other chemicals. Venta Air Technologies Inc. is not responsible for damages caused by noncompliance with above directions and warnings.

# VENTA AROMATHERAPY

Distinctive aromatherapy blends are specially formulated for your Venta Humidifier and are water soluble. Not suitable for humidifier and Purifier models with Hygiene Disc.

**DIRECTIONS**

Add 2-4 capfuls of aromatherapy oil directly to the water in the lower housing. Effectiveness: Depending on room size, about 2-4 hours.

**CAUTION! KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN**

COMBUSTIBLE: Keep away from flame and heat. EYE AND SKIN IRRITANT: Avoid contact with eyes, skin, and clothing. Prolonged contact with skin may cause allergic reaction. DO NOT ingest. FIRST AID TREATMENT: If in eyes, immediately flush eyes with water and seek medical attention. If on skin, wash with soap and water. If swallowed, DO NOT induce vomiting. Rinse mouth with water and call a physician or poison control center immediately. CONTAINS: Fragrance oils. Wash hands after handling.

# TWO-YEAR LIMITED WARRANTY

AH510 / 515 / 530 / 535 / 550 / 555 ORIGINAL CONNECT  
LW25 / LW45 COMFORT PLUS & LW15 / LW25 / LW45 ORIGINAL

**CALL VENTA CUSTOMER SERVICE TO TROUBLESHOOT ANY ISSUES, BEFORE ATTEMPTING TO RETURN PRODUCT TO RETAILER.**

If you have any questions regarding this warranty, please call 888-333-8218 or write to: Venta Air Technologies, Inc.

North America Headquarters  
1111 North Plaza Drive, Suite 715  
Schaumburg, IL 60173

For product registration please submit online at  
[www.venta-air.com/en\\_us/service/product-registration/](http://www.venta-air.com/en_us/service/product-registration/)

Venta warrants that for a period of 2 years (AH510/515/530/535/550/555/LW25/LW45 COMFORT PLUS / LW15/LW25/LW45 ORIGINAL) from the date of purchase, this product will be free from defects in material and workmanship. Venta, at its option will repair or replace this product or any mechanical parts of the product to be defective during the warranty period. Replacement will be made with a new or remanufactured product or component. If the product is no longer available, replacement may be made with a similar product of equal or greater value. This is your exclusive warranty. This warranty is valid for the original retail purchaser from the date of initial retail purchase and is not transferable.

**Please submit online at**

**[www.venta-air.com/en\\_us/service/product-registration/](http://www.venta-air.com/en_us/service/product-registration/)**

**to activate your warranty. Also keep the original sales receipt, as proof of purchase is required to obtain warranty.** This warranty does not cover normal wear of parts or damage resulting from any of the following: Negligent use or misuse of the product, use on improper voltage or current, use contrary to the operating instructions, disassembly, repair, or alteration by anyone other than Venta Air Technologies Inc. Further, the warranty does not cover Acts of God, such as fire, flood, hurricanes, or tornadoes. Venta shall not be liable for any incidental or consequential damages caused by the breach of any express or implied warranty. Except to the extent prohibited by applicable law, any implied warranty of merchantability, or fitness for a particular purpose is limited in duration to the duration of the above warranty. Some states, provinces, or jurisdictions do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages or limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitations or exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights that vary from state to state.

# PROTECTIONS IMPORTANTES AVERTISSEMENT !

Il est essentiel que vous lisiez, assimiliez totalement et observiez les consignes de sécurité et instructions suivantes. Prière de relire ces informations régulièrement. L'utilisation impropre ou négligente de votre Venta Humidificateur peut entraîner des blessures sérieuses ou même mortelles. Conserver ce mode d'emploi au côté de votre Venta Humidificateur. S'assurer que toute personne utilisant votre humidificateur comprenne le contenu de ce manuel.

- Les enfants ne doivent pas être autorisés à faire fonctionner l'humidificateur.
- Toujours éteindre le moteur et débrancher le fil d'alimentation de la prise électrique avant de remplir à nouveau d'eau, d'ajouter un additif Venta de traitement de l'eau ou avant de déplacer ou de transporter l'unité.
- Brancher uniquement dans une prise de courant alternatif 110-120V. Ne pas utiliser votre humidificateur si le câble d'alimentation ou la prise est abîmée. Ne pas remplacer un cordon ou une fiche endommagée. Seul Venta peut remplacer le fil d'alimentation ou la prise.
- L'humidificateur ne doit être utilisé qu'avec la fiche d'alimentation « modèle n°B113-240050-Cd / FJ-SW1982400500 ».
- Ne pas tenter d'effectuer une réparation. L'entretien ou le service du Venta Humidificateur, mis à part ce qui est décrit dans ce guide de l'utilisateur, doit uniquement être assuré par Venta. Toute modification apportée à votre Venta Humidificateur est extrêmement dangereuse et annule votre garantie.
- Ne pas insérer d'objets dans l'arrivée d'air de l'appareil. Cela peut causer des dégâts aux lames du ventilateur ou provoquer des blessures. Une fois que le moteur est éteint, le ventilateur continue à effectuer quelques rotations.
- Ne pas utiliser ou ranger ce produit là où il pourrait tomber ou se retrouver entraîné dans une baignoire, un lavabo, de l'eau ou un autre liquide. Ne pas essayer de toucher une unité étant tombée dans de l'eau ou dans un autre liquide. Ne pas immerger dans de l'eau ou dans un autre liquide, même si l'unité est débranchée à ce moment-là. L'humidité peut causer un risque de décharge électrique lorsque l'unité est à nouveau branchée dans une prise de courant. Essuyer l'humidité sur l'unité avec un chiffon sec. Ne pas manier la prise ou l'unité avec des mains mouillées.
- Employer uniquement des parfums authentiques Venta.

Veillez lire et suivre les instructions séparées ainsi que les Avertissements pour l'additif Venta de traitement de l'eau, Venta-Nettoyant et Venta-Parfums.

**Prière de contacter Venta Air Technologies Inc. au 1-888-333-8218 ou à [www.venta-air.com/en\\_us/service/contact/](http://www.venta-air.com/en_us/service/contact/) pour informations supplémentaires.**

# ADDITIF VENTA DE TRAITEMENT DE L'EAU (WTA)

## APPLICATIONS

L'Additif Venta de traitement de l'eau est conçu en vue de conserver des conditions hygiéniques dans le réservoir d'eau et d'améliorer le processus d'évaporation. L'utilisation de l'additif WTA est recommandée pour le fonctionnement et l'efficacité les meilleures de votre Venta Humidificateur. Une utilisation appropriée permettra d'aider à prévenir la formation de dépôts durs de calcaire. Il suffit de rincer et d'essuyer tout résidu lorsque vous changez l'eau.

Le WTA répond à trois (3) objectifs :

- Il améliore la performance de l'humidificateur en créant une action de nettoyage sur les disques ayant pour effet d'accroître la superficie de la surface.
- Il permet d'éviter l'accumulation de calcium et de chaux.

## INSTRUCTIONS

Remplir le bas du boîtier d'eau tous les jours ou selon les besoins. Environ tous les 14 jours (selon la qualité spécifique de l'air et de l'eau), ajouter une dose de WTA. Le socle doit être rincé régulièrement et nettoyé environ tous les 14 jours. Une dose de WTA correspond à 3.5 fl. oz., soit un repère noir sur le côté gauche de l'étiquette.

## ATTENTION ! TENIR HORS DE PORTÉE DES ENFANTS.

MESURES À PRENDRE EN CAS D'URGENCE : Irrite les yeux et la peau. En cas de contact avec les yeux, les rincer abondamment à l'eau. En cas de contact avec la peau, laver immédiatement à l'eau. Toxique quand avalé. Ne pas faire vomir la personne qui a avalé le produit. Consulter immédiatement un médecin. L'Additif Venta de traitement de l'eau ne doit être utilisé qu'avec les humidificateurs Venta. La durée de conservation lorsque entreposé au frais et éloigné de l'exposition à la lumière du soleil: 30 mois. Après ouverture, à utiliser dans le 12 mois. WTA ne convient pas à des humidificateurs vaporisateurs de type ultrasons, vaporisation thermique ou pulvérisation. Ne convient pas aux modèles d'Humidificateurs et de Purificateurs fournis avec un Disque Hygiénique. CONTIENT : Eau, quaternary ammonium chlorides et agents adoucissants.

**AVERTISSEMENT !** Venta Additif n'est pas agencé pour être employé avec des détergents, agents nettoyants et autres produits chimiques. Cela désactiverait l'additif. Au cas où toute l'eau se soit évaporée, l'additif WTA demeure dans le carter ; il ne s'évapore pas (tout comme le sel dans l'eau de l'océan). Ajouter simplement plus d'eau du robinet et le WTA s'activera. Venta Air Technologies Inc. décline toute responsabilité pour des dommages survenus suite à l'inobservation des directives et avertissements mentionnés plus haut.



**Pour acheter directement l'Additif Venta de traitement de l'eau auprès de Venta veuillez vous rendre sur le site de commerce électronique [www.venta-air.com](http://www.venta-air.com) ou appeler le numéro gratuit 1-888-333-8218. Vous pouvez également nous contacter par courriel à : [info-us@venta-air.com](mailto:info-us@venta-air.com)**

# VENTA-NETTOYANT

**Utiliser tous les six (6) mois ou plus fréquemment le cas échéant.**

1. Pour un nettoyage à fond, remplir le compartiment inférieur d'eau, ajouter le contenu entier de la bouteille et faire fonctionner l'appareil à la vitesse la plus basse pendant environ deux (2) heures.
2. Vider le réservoir et rincer la(les) pile(s) de disques ainsi que le réservoir d'eau à l'eau chaude.
3. Remplir le boîtier inférieur d'eau et ajouter une dose de WTA.

## **ATTENTION! TENIR HORS DE PORTÉE DES ENFANTS.**

MESURES À PRENDRE EN CAS D'URGENCE : En cas de contact avec les yeux, les rincer abondamment à l'eau. En cas de contact avec la peau, laver immédiatement à l'eau.

**AVERTISSEMENT:** Venta-Nettoyant ne doit être utilisé qu'avec Venta Humidificateur et Kuubel XL-T. La durée de conservation lorsque entreposé au frais et éloigné de l'exposition à la lumière du soleil: 30 mois. Après ouverture, à utiliser dans le 12 mois. Venta-Nettoyant ne convient pas à des humidificateurs vaporisateurs de type ultrasons, vaporisation thermique ou pulvérisation. Venta-Nettoyant n'est pas agencé pour être employé avec des détergents, agents nettoyants et autres produits chimiques. Venta Air Technologies Inc. décline toute responsabilité pour des dommages survenus suite à l'inobservation des directives et avertissements mentionnés plus haut.

# VENTA-AROMATHÉRAPIE

Des alliances distinctives de parfums spécialement formulés pour votre Venta Humidificateur et qui sont solubles dans l'eau. Ne convient pas aux modèles d'Humidificateurs et de Purificateurs fournis avec un Disque Hygiénique.

## **MODE D'EMPLOI :**

Ajouter entre 2 et 4 plein bouchon directement à l'eau contenue dans le boîtier inférieur. Efficacité: Entre 2 et 5 heures selon la taille de la pièce.

## **ATTENTION ! TENIR HORS DE PORTÉE DES ENFANTS.**

COMBUSTIBLE. Tenir à l'écart des flammes et des sources de chaleur.  
IRRITE LES YEUX ET LA PEAU. Eviter tout contact avec les yeux, la peau et les vêtements. Un contact prolongé ou fréquent avec la peau peut provoquer des réactions allergiques chez certaines personnes. NE PAS ingérer.

MESURES À PRENDRE EN CAS D'URGENCE: En cas de contact avec les yeux, rincer abondamment à l'eau, paupières relevées, consulter un médecin. En cas de contact avec la peau, la laver abondamment à l'eau et au savon. NE PAS faire vomir la personne qui a avalé le produit. Rincer la bouche à l'eau et appeler immédiatement un médecin ou le centre anti-poison. Contient des huiles parfumées. Laver les mains après avoir manié le produit.

# GARANTIE LIMITÉE DE DEUX (2) ANS

AH510 / 515 / 530 / 535 / 550 / 555 ORIGINAL CONNECT  
LW25 / LW45 COMFORT PLUS & LW15 / LW25 / LW45 ORIGINAL

## **APPELER LE SERVICE CLIENTÈLE DE VENTA POUR RÉGLER ÉVENTUELLEMENT LE PROBLÈME AVANT DE TENTER DE RETOURNER LE PRODUIT AU DÉTAILLANT.**

En cas de questions au sujet de la présente garantie veuillez appeler le 1-888-333-8218 ou écrire à :

Venta Air Technologies, Inc.  
North America Headquarters  
1111 North Plaza Drive, Suite 715  
Schaumburg, IL 60173

Pour l'enregistrement du produit inscrivez-vous en ligne à  
[www.venta-air.com/en\\_us/service/product-registration/](http://www.venta-air.com/en_us/service/product-registration/)

Venta garantit que pour une période de deux ans (AH510/515/530/535/550/555 / LW25/LW45 COMFORT PLUS / LW15/LW25/LW45 ORIGINAL) à partir de la date d'achat, ce produit sera exempt de défaut de fabrication ou de matériel. Venta choisira soit de réparer soit de remplacer ce produit ou toute pièce de l'article s'avérant défectueuse durant la période de garantie. Le remplacement aura lieu avec un produit ou composant neuf ou remis à neuf. Si le produit n'est plus disponible, l'échange sera effectué avec un produit similaire d'une valeur égale ou supérieure. Il s'agit de votre garantie exclusive. La présente garantie est va-

lable, à partir de la date de l'achat initial, uniquement pour l'acquéreur d'origine ayant effectué son achat dans un commerce de détail, et elle n'est pas transférable. Pour activer votre garantie inscrivez-vous en ligne à [www.venta-air.com](http://www.venta-air.com)

**Veillez également conserver le ticket de caisse d'origine. La preuve d'achat est requise en vue d'assurer la validité de la garantie.**

La présente garantie ne couvre pas l'usure normale des pièces ou les dommages résultant de tout fait avéré suivant : emploi négligeant ou usage abusif du produit, utilisation du mauvais voltage ou courant, usage contraire aux indications d'emploi, désassemblage, réparation, ou modifications par un tiers autre que Venta. De plus, la garantie ne couvre pas les catastrophes naturelles telles qu'incendie, inondations, ouragans ou tornades. Venta ne sera pas considéré responsable de quelques dommages fortuits ou indirects que ce soit, causés par la rupture de toute garantie explicite ou implicite. À l'exception de l'étendue prohibée par la loi en vigueur, toute garantie légale de qualité loyale et marchande ou d'aptitude à un objectif spécifique est limitée en temps à la durée de la garantie définie ci-dessus. Certains états, provinces ou juridictions ne permettent pas l'exclusion ou la prescription des dommages fortuits ou indirects ou encore ne placent pas de limites à la longueur d'une garantie légale ; par conséquent, les restrictions ou exclusions ne s'appliquent éventuellement pas à vous. La présente garantie vous accorde des droits juridiques spécifiques, et vous pouvez également bénéficier d'autres droits variant d'un État à l'autre.

# MEDIDAS IMPORTANTES DE SEGURIDAD / ¡ATENCIÓN!

Es importante que lea, entienda perfectamente y observe las siguientes medidas de seguridad y advertencias. Lea estas instrucciones periódicamente. Un uso negligente o incorrecto del humidificador de Venta puede provocar lesiones graves o incluso mortales. Guarde este manual de uso junto con su humidificador. Asegúrese de que todas las personas que utilicen el humidificador hayan comprendido la información que contiene este manual.

- No deje que los niños manejen el humidificador.
- Desconecte siempre el motor y desenchufe el aparato de la toma de corriente alterna antes de agregar agua, añadir aditivo para tratamiento del agua, limpiador o aceites aromáticos de Venta, o antes de trasladar o manejar la unidad.
- Enchufe el humidificador únicamente a tomas de corriente alterna de 110-120 V. No utilice el humidificador si el enchufe está dañado. No sustituya el enchufe si presenta algún daño. Solo Venta puede cambiarlo.
- El humidificador únicamente puede operar con el modelo de enchufe n.º B113-240050-Cd / FJ-SW1982400500 (incluido).
- No intente realizar ninguna reparación. Cualquier operación de mantenimiento o servicio técnico del humidificador de Venta distinta a lo especificado en este manual deberá dejarse en manos de Venta. Toda modificación del humidificador reviste un peligro extremo y conlleva la anulación de su garantía.
- No inserte ningún objeto en la entrada de aire de la unidad. Esto podría dañar las aspas del ventilador o causar lesiones. Cuando se desconecta el motor, el ventilador continúa rotando brevemente.
- No utilice ni guarde el humidificador en ningún lugar desde el que se pueda caer al suelo o a la bañera, al lavabo, al agua o a cualquier otro líquido. No toque la unidad si se ha caído al agua o a otro líquido. No sumerja la unidad en agua ni en ningún otro líquido, ni siquiera estando desenchufada o desconectada. La humedad restante podría provocar una descarga eléctrica al volver a enchufar la unidad en la toma de corriente alterna. Retire la humedad que pueda haber en la unidad con un paño seco. No manipule el conector de red ni la unidad con las manos mojadas.
- Utilice exclusivamente los aceites aromáticos de Venta. El uso de sustancias aromáticas ajenas supondrá la anulación de la garantía.

**Lea y observe las instrucciones y advertencias específicas del aditivo para tratamiento del agua, del limpiador y de los aceites aromáticos de Venta.**

Le rogamos que se dirija a Venta Air Technologies Inc. llamando al número 888-333-8218 o desde la página [www.venta-air.com/en\\_us/service/contact/](http://www.venta-air.com/en_us/service/contact/) si necesita más información.

# ADITIVO DE VENTA PARA TRATAMIENTO DEL AGUA

## APLICACIONES

El aditivo de Venta para tratamiento del agua (WTA, por sus siglas en inglés) ha sido concebido para preservar las condiciones higiénicas en el depósito de agua y mantener una alta eficacia del proceso de evaporación. Se recomienda utilizar este aditivo para lograr el máximo grado de rendimiento y eficiencia de su humidificador de Venta. Un uso adecuado previene la formación de depósitos duros de cal. Podrá eliminar fácilmente cualquier sedimento aclarándolo y retirándolo con un paño cuando cambie el agua.

El aditivo WTA tiene tres (3) finalidades:

- Mejora el rendimiento del humidificador gracias a su efecto de recubrimiento del bloque o bloques de placas, que aporta un incremento de la superficie de acción y, por tanto, del alcance del aparato.
- Ayuda a retirar el calcio y previene la formación de sedimentos de cal.
- Elimina las bacterias y el moho.

## INSTRUCCIONES

Llene el depósito de agua a diario o según sea necesario. Añada una dosis de WTA cada 14 días, aproximadamente (en función de la calidad del aire y el agua). Enjuague y limpie regularmente el depósito de agua, cada 14 días, aproximadamente. Una dosis de WTA es de 3,5 fl. oz, la cantidad correspondiente a cada una de las marcas negras que hay en el lado izquierdo de la etiqueta.

## **¡PRECAUCIÓN! MANTENGA EL PRODUCTO FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS.**

PRIMEROS AUXILIOS EN CASO DE EMERGENCIA: contiene cloruros de amonio cuaternario. Provoca irritaciones oculares y cutáneas. En caso de contacto con los ojos, enjuáguelos a conciencia con agua abundante. En caso de contacto con la piel, enjuáguela con agua. Es nocivo en caso de ingestión. No induzca el vómito. Solicite atención médica. El aditivo WTA de Venta solo debe utilizarse en humidificadores de aire de Venta. Su durabilidad es de 30 meses si se guarda en un lugar fresco y al resguardo del sol. Una vez abierto el frasco, debe utilizarlo en un plazo de 12 meses. El aditivo no es adecuado para humidificadores que operan con ultrasonidos, evaporación en calor o nebulización del aire. No debe utilizarse en los modelos de humidificadores y purificadores de aire que llevan disco higiénico. CONTIENE: agua, agentes humectantes, ablandadores y conservantes.

**¡ATENCIÓN!** El aditivo WTA de Venta no ha sido ideado para su uso en combinación con detergentes, productos de limpieza o demás sustancias químicas. Estos productos desactivarían el aditivo. Aunque se haya evaporado toda el agua, el aditivo WTA de Venta permanece en el depósito y no se evapora (de forma análoga a la sal del agua de mar). Basta con añadir agua del grifo para que el WTA vuelva a activarse. Venta Air Technologies Inc. no es responsable de los daños que se produzcan por incumplir las anteriores instrucciones y advertencias.

**Si desea comprar directamente a Venta, entre en la tienda online:**

**[www.venta-air.com/en\\_us/products/](http://www.venta-air.com/en_us/products/)**

**o llame a la línea gratuita 888-333-8218.**

**También puede contactarnos por correo electrónico: [info-us@venta-air.com](mailto:info-us@venta-air.com)**

## LIMPIADOR DE VENTA

**Utilícelo cada seis meses o con mayor frecuencia si es necesario.**

1. Para una limpieza a fondo, llene el depósito de agua antes de agregar el contenido completo del frasco. Haga funcionar el aparato al nivel más bajo durante dos horas, aproximadamente.
2. Vacíe el depósito y enjuáguelo junto con el/los bloque(s) de placas circulares utilizando agua caliente.
3. Llene el depósito de agua y añada una dosis de aditivo WTA.

### **¡PRECAUCIÓN! MANTENGA EL PRODUCTO FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS**

PRIMEROS AUXILIOS EN CASO DE EMERGENCIA: en caso de contacto con los ojos, enjuáguelos a conciencia con agua abundante. En caso de contacto con la piel, enjuáguela con agua. Contiene: agua y ácido cítrico.

**¡ATENCIÓN!** El limpiador de Venta solo debe utilizarse en humidificadores de aire y modelos Kuubel XL-T de Venta. Su durabilidad es de 30 meses si se guarda en un lugar fresco y al resguardo del sol. Una vez abierto el frasco, debe utilizarlo en un plazo de 12 meses. El limpiador de Venta no es adecuado para humidificadores que operan con ultrasonidos, evaporación en calor o nebulización del aire. El limpiador de Venta no ha sido ideado para su uso en combinación con detergentes, productos de limpieza o demás sustancias químicas. Venta Air Technologies Inc. no es responsable de los daños que se produzcan por incumplir las anteriores instrucciones y advertencias.

# ACEITES AROMÁTICOS DE VENTA

Las distintas composiciones aromáticas han sido especialmente ideadas para su humidificador de Venta, y son solubles en agua. No deben utilizarse en los modelos de humidificadores y purificadores de aire que llevan disco higiénico.

## **INSTRUCCIONES**

Añada 2-4 tapones de aceite aromático directamente al agua del depósito. Duración del efecto: 2-4 horas, en función del tamaño de la estancia.

**¡PRECAUCIÓN! MANTENGA EL PRODUCTO FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS**  
**INFLAMABLE:** manténgalo alejado del calor y las llamas. **IRRITANTE PARA PIEL Y OJOS:** evite el contacto con los ojos, la piel y la ropa. Un contacto prolongado con la piel puede provocar reacciones alérgicas. **NO** debe ingerirse. **PRIMEROS AUXILIOS:** si entra en contacto con los ojos, enjuáguelos inmediatamente con agua abundante y solicite atención médica. Si entra en contacto con la piel, lávela con agua y jabón. En caso de ingesta, **NO** induzca el vómito. Aclare la boca con agua y solicite atención médica o llame inmediatamente a un centro de información toxicológica. **CONTIENE:** aceites aromáticos. Lávese las manos después del uso.

## GARANTÍA LIMITADA A DOS AÑOS

AH510 / 515 / 530 / 535 / 550 / 555 ORIGINAL CONNECT  
LW25 / LW45 COMFORT PLUS & LW15 / LW25 / LW45 ORIGINAL

**LLAME AL SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE DE VENTA PARA TRATAR CUALQUIER PROBLEMA ANTES DE INTENTAR DEVOLVER EL PRODUCTO AL VENDEDOR.**

Si tiene alguna pregunta acerca de esta garantía, llame al número 888-333-8218 o escriba a la dirección:

Venta Air Technologies, Inc.  
North America Headquarters  
1111 North Plaza Drive, Suite 715  
Schaumburg, IL 60173

Solicite el registro online de su producto dirigiéndose a [www.venta-air.com/en\\_us/service/product-registration/](http://www.venta-air.com/en_us/service/product-registration/)

Venta garantiza que este producto (AH510/515/530/535/550/555 / LW25/LW45 COMFORT PLUS / LW15/LW25/LW45 ORIGINAL) está libre de defectos de material y mano de obra durante un período de 2 años a partir de la fecha de compra. Si este producto o cualquiera de sus componentes mecánicos presenta algún defecto, Venta procederá a repararlo o sustituirlo, según estime conveniente, dentro del plazo de validez de la garantía. Si Venta decide sustituirlo, lo hará por un producto o componente nuevo o reacondicionado. Si el producto en cuestión ya no está disponible, lo sustituirá por un producto similar equivalente o de valor superior. Esta garantía es exclusiva para usted, a título personal e intransferible. Solo es válida para el comprador original a partir de la fecha de compra del producto al vendedor minorista.

**Por favor, active su garantía online en [www.venta-air.com/en\\_us/service/product-registration/](http://www.venta-air.com/en_us/service/product-registration/)**

**Recuerde conservar el tique de compra original, ya que es el comprobante necesario para obtener la garantía.** Esta garantía no cubre el desgaste normal de las piezas ni el daño resultante de un uso negligente o incorrecto del producto, del uso con un voltaje o corriente inadecuada, de un uso contrario a las instrucciones de manejo, o de operaciones de desmontaje, reparación o modificación realizadas por personas ajenas a Venta Air Technologies Inc. La garantía excluye además los casos de fuerza mayor como incendios, inundaciones, huracanes o tornados. No puede responsabilizarse a Venta por posibles daños incidentales o derivados de la infracción de cualquier garantía explícita o implícita. Salvo en la medida en que lo prohíba la legislación aplicable, cualquier garantía implícita de comerciabilidad o aptitud para un propósito particular está limitada temporalmente a la duración de la garantía aquí descrita. Algunos estados, provincias o jurisdicciones no permiten la exclusión o limitación de los daños incidentales o derivados o la limitación temporal de una garantía implícita, de modo que es posible que las limitaciones o exclusiones indicadas anteriormente no sean aplicables en su caso particular. Esta garantía le concede a usted derechos legales específicos; posiblemente tenga también otros derechos que pueden variar de un estado al otro.









**USA**

Venta Air Technologies, Inc.  
North America Headquarters  
1111 North Plaza Drive, Suite 715  
Schaumburg, IL 60173  
Toll Free: +1-888-333-8218  
info-us@venta-air.com  
www.venta-air.com/en\_us

